Разумные сети от BiLIM Systems Ltd

Санкт-Петербург, ул. Седова, 80, телефон (812) 449-0770, факс (812) 449-0771, E-mail: info@bilim.com

Network Working Group J. Postel
Request for Comments: 792 ISI

September 1981

Updates: RFCs 777, 760 Updates: IENs 109, 128

INTERNET CONTROL MESSAGE PROTOCOL

DARPA INTERNET PROGRAM PROTOCOL SPECIFICATION

Протокол ІСМР

Введение

Протокол IP (Internet Protocol) [1] используется для передачи дейтаграмм между хостами в системе связанных между собой сетей, называемой Catenet [2]. Устройства, соединяющие сети между собой, называются шлюзами (Gateway). Маршрутизаторы (шлюзы) взаимодействуют между собой с помощью протокола GGP (Gateway to Gateway Protocol) [3,4]. Иногда шлюзам или хостам-получателям требуется связаться с хостом-отправителем (например, для передачи сообщения об ошибке при обработке дейтаграммы). Для решения таких задам предназначен описываемый этой спецификацией протокол ICMP (Internet Control Message Protocol – протокол управляющих сообщений Internet). ICMP использует базовый сервис протокола IP, как это делают протоколы вышележащих уровней, однако протокол ICMP на самом деле является составной часть IP и должен быть реализован в каждом модуле IP.

Сообщения ІСМР передаются в разных ситуациях (например, когда дейтаграмма не может быть доставлена адресату, у маршрутизатора не хватает буферов для пересылки дейтаграммы или маршрутизатор может направить хост на передачу трафика по более короткому пути).

Протокол IP не предназначен для обеспечения гарантированной доставки. Задачей протокола ICMP является передача информации о возникновении проблем в коммуникационной среде, а не повышение уровня надежности протокола IP. Гарантий доставки дейтаграмм по-прежнему не предоставляется. Часть дейтаграмм может не попасть к адресату без уведомления отправителя о потере дейтаграмм. Протоколы вышележащих уровней, использующие сервис IP, должны реализовать собственные средства гарантированной доставки, если это требуется для работы.

Сообщения ICMP обычно содержат информацию об ошибках при обработке дейтаграмм. Для предотвращения бесконечных циклов обмена сообщениями не должно передаваться сообщений ICMP о других сообщениях ICMP. При возникновении ошибок в процессе обработки фрагментированных дейтаграмм сообщения ICMP должны передаваться только для начального (нулевого) фрагмента дейтаграммы (нулевым фрагментом считается тот, для которого значение fragment offset равно 0).

Формат сообщений

Сообщения ICMP передаются с использованием базовых заголовков IP. Первый октет данных дейтаграммы указывает тип ICMP — значение этого поля определяет формат остальной части дейтаграммы. Все поля, указанные как неиспользуемые (unused), зарезервированы для использования в будущем и должны иметь нулевые значения. Получателям не следует использовать эти поля (за исключением их учета при вычислении контрольной суммы). Если при описании конкретного формата явно не указано иное, поля заголовков IP имеют следующие значения:

Version

4

IHL

Размер заголовка Internet в 32-битовых словах.

Type of Service

0

Total Length

Размер заголовка и поля данных в октетах.

Identification, Flags, Fragment Offset

http://www.bilim.com http://www.protocols.ru

¹ Прообраз современной сети Internet. *Прим. перев*.

² Сегодня такие устройства называют маршрутизаторами (router), а термином шлюз обозначают системы преобразования (трансляции) протоколов вышележащих уровней (например, почтовые шлюзы или шлюзы IP-телефонии). *Прим. перев*.

³ В современных сетях для обмена информацией между маршрутизаторами используются более изощренные протоколы маршрутизации типа BGP, RIP, OSPF. Спецификации этих протоколов вы можете найти на сайте http://www.protocols.ru. *Прим. перев*

Используются при фрагментации, см. [1].

Time to Live

Время жизни дейтаграммы в секундах. Значение этого поля уменьшается по крайней мере на 1 в каждой точке обработки дейтаграммы (маршрутизаторы на пути доставки).

Protocol

ICMP = 1

Header Checksum

16-битовое поразрядное дополнение суммы поразрядных дополнений всех 16-битовых слов заголовка. При расчете контрольной суммы значение самого поля принимается равным нулю (не учитывается). Алгоритм расчета контрольной суммы может быть изменен в будущем.

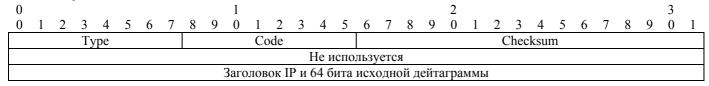
Source Address

Адрес шлюза или хоста, создавшего сообщение ICMP. Если явно не задано иное, может использоваться любой из адресов шлюза.

Destination Address

Адрес хоста или шлюза, которому должно быть передано сообщение.

Сообщение Destination Unreachable



Поля IP

Destination Address

Адрес отправителя исходной дейтаграммы.

Поля ІСМР

Type

3

Code

- 0 =сеть недоступна;
- 1 =хост недоступен;
- 2 = протокол недоступен;
- 3 = порт недоступен;
- 4 = требуется фрагментация, но установлен флаг DF (не фрагментировать);
- 5 = некорректно задан маршрут source route.

Checksum

Контрольная сумма представляет собой 16-битовое поразрядное дополнение суммы поразрядных дополнений сообщения ICMP, начиная с поля ICMP Туре. При расчете контрольной суммы значение поля checksum принимается нулевым. Алгоритм вычисления контрольной суммы может быть изменен в будущем.

Заголовок ІР и 64 бита исходной дейтаграммы

Эта информация используется хостом, чтобы связать сообщение с подходящим процессом. Если протокол вышележащего уровня использует порты, можно полагать, что номер порта присутствует в первых 64 байтах данных исходной дейтаграммы.

Описание

Если (в соответствии с данными в таблице маршрутизации шлюза) сеть, указанная в поле адреса получателя дейтаграммы, недоступна (например, дистанция до этой сети бесконечна), шлюз может передавать сообщение destination unreachable хосту, отправившему дейтаграмму. Дополнительно к этому в некоторых сетях шлюзы могут определять недоступность хоста. В таких сетях шлюзы могут передавать в этом случае сообщение destination unreachable⁴.

Если IP-модуль хоста-получателя не может доставить дейтаграмму, поскольку этот протокол или порт не активизирован, хост-получатель может передать отправителю дейтаграммы сообщение destination unreachable. Когда дейтаграмма должна быть фрагментирована для пересылки шлюзу и установлен флаг DF (не фрагментировать), шлюз должен отбросить дейтаграмму и может передать ее отправителю сообщение destination unreachable. Коды 0, 1, 4, 5 могут приходить от шлюзов, коды 2 и 3 – от хостов.

Сообщение Time Exceeded



Поля IP

Destination Address

⁴ Code = 1. Прим. перев.

Адрес отправителя исходной дейтаграммы.

Поля ІСМР

Type 11

Code

0 = время жизни истекло в процессе доставки;

1 = время жизни истекло в процессе сборки фрагментов.

Checksum

Контрольная сумма представляет собой 16-битовое поразрядное дополнение суммы поразрядных дополнений сообщения ICMP, начиная с поля ICMP Туре. При расчете контрольной суммы значение поля checksum принимается нулевым. Алгоритм вычисления контрольной суммы может быть изменен в будущем.

Заголовок ІР и 64 бита исходной дейтаграммы

Эта информация используется хостом, чтобы связать сообщение с подходящим процессом. Если протокол вышележащего уровня использует порты, можно полагать, что номер порта присутствует в первых 64 байтах данных исходной дейтаграммы.

Описание

Если обрабатывающий дейтаграмму шлюз видит, что поле TTL содержит нулевое значение, дейтаграмма должна быть отброшена. Шлюз может уведомить отправителя дейтаграммы с помощью сообщения time exceeded.

Если хост, собирающий дейтаграмму из фрагментов, не может завершить сборку в течение заданного времени по причине нехватки фрагментов, дейтаграмма должна быть отброшена. Хост может передать отправителю дейтаграммы сообщение time exceeded. При отсутствии нулевого фрагмента сообщение time exceeded передавать не нужно. Код 0 может быть получен от шлюза, код 1 — от хоста.

Сообщение Parameter Problem



Поля IP

Destination Address

Адрес отправителя исходной дейтаграммы.

Поля ІСМР

Type

12

Code

0 – поле pointer содержит указатель на ошибку.

Checksum

Контрольная сумма представляет собой 16-битовое поразрядное дополнение суммы поразрядных дополнений сообщения ICMP, начиная с поля ICMP Туре. При расчете контрольной суммы значение поля checksum принимается нулевым. Алгоритм вычисления контрольной суммы может быть изменен в будущем.

Pointer

Если code = 0, данное поле указывает октет, в котором обнаружена ошибка.

Заголовок ІР и 64 бита исходной дейтаграммы

Эта информация используется хостом, чтобы связать сообщение с подходящим процессом. Если протокол вышележащего уровня использует порты, можно полагать, что номер порта присутствует в первых 64 байтах данных исходной дейтаграммы.

Описание

Если шлюз или хост, обрабатывающий дейтаграмму, встречает в заголовке параметры, которые не могут быть обработаны, такая дейтаграмма отбрасывается. Одной из причин таких ошибок являются некорректные аргументы в полях опций. Шлюз или хост может уведомить отправителя дейтаграммы о возникновении проблем с помощью сообщения рагатер problem. Такие сообщения передаются только в случаях отбрасывания проблемной дейтаграммы. Поле pointer указывает октет в заголовке исходной дейтаграммы, в котором была обнаружена ошибка (она может находиться в поле опций). Например, значение 1 показывает ошибку в поле Туре of Service, а 20 (если в заголовке присутствуют опции) говорит о некорректности кода первой опции.

Код 0 может быть получен от шлюза или хоста.

Сообщение Source Quench																															
0 1 2															3																
0	1	2	3	4	5	6	7	8	9	0	1	2	3	4	5	6	7	8	9	0	1	2	3	4	5	6	7	8	9	0	1
	Type Code													Checksum																	
	Не используется																														
										Заго	лов	ок І	Ри	64 c	ита	исх	одн	ой д	ейта	агра	ммь	I									

Поля IP

Destination Address

Адрес отправителя исходной дейтаграммы.

Поля ІСМР

Type

Code

Checksum

Контрольная сумма представляет собой 16-битовое поразрядное дополнение суммы поразрядных дополнений сообщения ICMP, начиная с поля ICMP Туре. При расчете контрольной суммы значение поля checksum принимается нулевым. Алгоритм вычисления контрольной суммы может быть изменен в будущем.

Заголовок ІР и 64 бита исходной дейтаграммы

Эта информация используется хостом, чтобы связать сообщение с подходящим процессом. Если протокол вышележащего уровня использует порты, можно полагать, что номер порта присутствует в первых 64 байтах данных исходной дейтаграммы.

Описание

Шлюз может отбрасывать дейтаграммы, если у него недостаточно буферного пространства для размещения дейтаграммы в очереди на передачу в следующую сеть на пути к получателю. Если шлюз отбрасывает дейтаграмму, он может передать ее отправителю сообщение source quench message. Хост-получатель также может передавать сообщения source quench, если дейтаграммы прибывают слишком быстро и хост не успевает их обрабатывать. Сообщение source quench является запросом хосту-отправителю на снижение скорости передачи дейтаграмм. Шлюз может передавать сообщение source quench для каждой отбрасываемой дейтаграммы. При получении отклика source quench хосту-отправителю следует снижать скорость передачи дейтаграмм в адрес данного получателя до тех пор, пока не перестанут приходить сообщения source quench. В последствие хост-отправитель может постепенно повышать скорость передачи дейтаграмм по этому адресу, пока снова не будет получено сообщение source quench.

Шлюз или хост может передать сообщение source quench, когда он может предсказать нехватку ресурсов, не дожидаясь критической ситуации. Это означает, что дейтаграмма, вызвавшая передачу сообщения source quench, вполне может быть доставлена.

Код 0 может быть получен от шлюзов и хостов.

Сообщение Redirect



Поля IP

Destination Address

Адрес отправителя исходной дейтаграммы.

Поля ІСМР

Type

Code

5

- 0 перенаправление (Redirect) дейтаграмм для сети;
- 1 перенаправление (Redirect) дейтаграмм для хоста;
- 2 перенаправление (Redirect) дейтаграмм для типа обслуживания и сети;
- 3 перенаправление (Redirect) дейтаграмм для типа обслуживания и хоста.

Checksum

Контрольная сумма представляет собой 16-битовое поразрядное дополнение суммы поразрядных дополнений сообщения ICMP, начиная с поля ICMP Туре. При расчете контрольной суммы значение поля checksum принимается нулевым. Алгоритм вычисления контрольной суммы может быть изменен в будущем.

Gateway Internet Address

Адрес шлюза, которому следует направлять трафик, указанный в поле адреса получателя исходной дейтаграммы.

Заголовок ІР и 64 бита исходной дейтаграммы

Эта информация используется хостом, чтобы связать сообщение с подходящим процессом. Если протокол вышележащего уровня использует порты, можно полагать, что номер порта присутствует в первых 64 байтах данных исходной дейтаграммы.

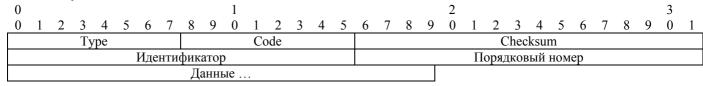
Описание

Шлюзы передают сообщения redirect в нескольких случаях. Предположим, что шлюз G1 принимает дейтаграмму от хоста, находящегося в подключенной к шлюзу сети. G1 просматривает свою таблицу маршрутизации и определяет адрес следующего шлюза G2 на пути дейтаграммы к сети получателя, X. Если шлюз G2 и хост, указанный в поле отправителя дейтаграммы, находятся в одной сети, хосту передается сообщение redirect. Такое сообщение говорит хосту что трафик для сети X следует передавать шлюзу G2, поскольку такой путь будет короче. Исходную дейтаграмму получивший ее шлюз пересылает в направлении адресата.

Для дейтаграмм IP с опцией source route и адресом шлюза в поле destination address сообщения redirect не передаются даже в тех случаях, когда к конечному получателю существует маршрут, который лучше указанного в source route. Коды 0, 1, 2, 3 могут приниматься от шлюзов.

Сообщения Echo или Echo Reply

Сообщение Redirect



Поля IP

Address

Адрес отправителя сообщения есhо будет адресом получателя в сообщении есhо reply. Для формирования сообщений есhо reply поля адресов отправителя и получателя просто меняются местами, значение кода заменяется на 0 и заново вычисляется контрольная сумма.

Поля ICMP⁵

Type

8 – для сообщений есho

0 – для сообщений echo reply

Code

0

Checksum

Контрольная сумма представляет собой 16-битовое поразрядное дополнение суммы поразрядных дополнений сообщения ICMP, начиная с поля ICMP Туре. При расчете контрольной суммы значение поля checksum принимается нулевым. Если общая длина имеет нечетное значение, добавляется один октет нулей. Алгоритм вычисления контрольной суммы может быть изменен в будущем.

Идентификатор

Если code = 0, идентификатор может быть нулевым для обеспечения соответствия запросов и откликов.

Порядковый номер

Если code = 0, порядковый номер может быть нулевым для обеспечения соответствия запросов и откликов

Описание

Данные, принятые в сообщении echo, должны возвращаться в сообщении echo reply.

Значения идентификатора и порядкового номера могут использоваться отправителем сообщений есhо в целях обеспечения соответствия между запросами и откликами. Например, значение идентификатора может использоваться по аналогии с портами TCP и UDP для обозначения сеансов, а порядковый номер может увеличиваться на единицу в каждом передаваемом запросе еcho (отвечающая сторона сохраняет порядковые номера в откликах). Код 0 может приходить от шлюзов и хостов.

Сообщения Timestamp или Timestamp Reply

U	I												2											3							
0	1	2	3	4	5	6	7	8	9	0	1	2	3	4	5	6	7	8	9	0	1	2	3	4	5	6	7	8	9	0	1
	Type Code														Checksum																
	Идентификатор														Порядковый номер																
	Originate Timestamp																														
													R	lecei	ive 7	ime	stan	np													
													T	rans	mit '	Γim	estai	np													

Поля IP

Address

Адрес отправителя сообщения timestamp будет адресом получателя в сообщении timestamp reply. Для формирования сообщений timestamp reply поля адресов отправителя и получателя просто меняются местами, значение кода заменяется на 14 и заново вычисляется контрольная сумма.

Поля ІСМР⁰

Type

http://www.bilim.com 5 http://www.protocols.ru

⁵ В оригинале ошибочно указано IP. *Прим. перев.*

⁶ В оригинале ошибочно указано IP. *Прим. перев.*

13 – для сообщений timestamp

14 – для сообщений timestamp reply

Code

0

Checksum

Контрольная сумма представляет собой 16-битовое поразрядное дополнение суммы поразрядных дополнений сообщения ICMP, начиная с поля ICMP Туре. При расчете контрольной суммы значение поля checksum принимается нулевым. Алгоритм вычисления контрольной суммы может быть изменен в будущем.

Идентификатор

Если code = 0, идентификатор может быть нулевым для обеспечения соответствия меток и откликов.

Порядковый номер

Если code = 0, порядковый номер может быть нулевым для обеспечения соответствия меток и откликов

Описание

Принятые данные (временная метка) из сообщения timestamp возвращаются в отклике вместе с дополнительной временной меткой. Метка представляет собой 32-битовое значение числа миллисекунд после полуночи по времени UT. Один из вариантов использования временных меток описан в работе Mills [5].

Поле Originate Timestamp содержит время отправителя на момент отправки дейтаграммы, Receive Timestamp – время получателя в момент приема дейтаграммы, а Transmit Timestamp – время отправителя отклика перед отправкой дейтаграммы.

Если хост не может указать время в миллисекундах после полуночи по UT, он может ввести произвольное значение, установив старший бит временной метки для индикации нестандартного значения.

Значения идентификатора и порядкового номера могут использоваться отправителем сообщений timestamp в целях обеспечения соответствия между запросами и откликами. Например, значение идентификатора может использоваться по аналогии с портами TCP и UDP для обозначения сеансов, а порядковый номер может увеличиваться на единицу в каждом передаваемом запросе timestamp (отвечающая сторона сохраняет порядковые номера в откликах). Код 0 может приходить от шлюзов и хостов.

Сообщения Information Request или Information Reply

0	1												$\frac{1}{2}$											3							
0	1	2	3	4	5	6	7	8	9	0	1	2	3	4	5	6	7	8	9	0	1	2	3	4	5	6	7	8	9	0	1
	Type Code												Checksum																		
Идентификатор													Порядковый номер																		

Поля IP

Address

Адрес отправителя сообщения information request будет адресом получателя в сообщении information reply. Для формирования сообщений information reply поля адресов отправителя и получателя просто меняются местами, значение кода заменяется на 16 и заново вычисляется контрольная сумма.

Поля ICMP⁷

Type

15 – для сообщений information request

16 – для сообщений information reply

Code

0

Checksum

Контрольная сумма представляет собой 16-битовое поразрядное дополнение суммы поразрядных дополнений сообщения ICMP, начиная с поля ICMP Туре. При расчете контрольной суммы значение поля checksum принимается нулевым. Алгоритм вычисления контрольной суммы может быть изменен в будущем.

Идентификатор

Если code = 0, идентификатор может быть нулевым для обеспечения соответствия запросов и откликов.

Порядковый номер

Если code = 0, порядковый номер может быть нулевым для обеспечения соответствия запросов и откликов

Описание

Эти сообщения могут передаваться с установленным в заголовке IP адресом отправителя и нулевым значением адреса получателя (такой вариант адресации означает "данная сеть"). Отвечающему модулю IP следует передавать отклик с заполненными полями адресов. Такие сообщения могут использоваться хостами для определения номера своей сети. Значения идентификатора и порядкового номера могут использоваться отправителем в целях обеспечения соответствия между запросами и откликами. Например, значение идентификатора может использоваться по аналогии с портами TCP и UDP для обозначения сеансов, а порядковый номер может увеличиваться на единицу в каждом передаваемом запросе (отвечающая сторона сохраняет порядковые номера в откликах). Код 0 может приходить от шлюзов и хостов.

Типы сообщений

0 Echo Reply

http://www.bilim.com 6 http://www.protocols.ru

⁷ В оригинале ошибочно указано IP. *Прим. перев*.

- 3 Destination Unreachable
- 4 Source Quench
- 5 Redirect
- 8 Echo
- 11 Time Exceeded
- 12 Parameter Problem
- 13 Timestamp
- 14 Timestamp Reply
- 15 Information Request
- 16 Information Reply

Литература

- [1] Postel, J. (ed.), "Internet Protocol DARPA Internet Program Protocol Specification," RFC 791⁸, USC/Information Sciences Institute, September 1981.
- [2] Cerf, V., "The Catenet Model for Internetworking," IEN 48, Information Processing Techniques Office, Defense Advanced Research Projects Agency, July 1978.
- [3] Strazisar, V., "Gateway Routing: An Implementation Specification", IEN 30, Bolt Beranek and Newman, April 1979.
- [4] Strazisar, V., "How to Build a Gateway", IEN 109, Bolt Beranek and Newman, August 1979.
- [5] Mills, D., "DCNET Internet Clock Service," RFC 778, COMSAT Laboratories, April 1981.

Перевод на русский язык

Николай Малых BiLiM Systems Ltd. Санкт-Петербург 194354, K-354, а/я 153 тел. (812) 449-0770 nmalykh@bilim.com

http://www.bilim.com 7 http://www.protocols.ru

⁸ Перевод этого документа вы можете найти на сайте http://www.protocols.ru. Прим. перев.